

**AVIS PUBLIC
RÈGLEMENT N° 2605**

**PUBLIC NOTICE
BY- LAW N° 2605**

Objet : Entrée en vigueur du règlement d'emprunt 2605

Object: Coming into force of loan by-law 2605

AVIS PUBLIC est par les présentes donné par la Soussignée, Assistante-greffière, que le Conseil de la Ville de Côte Saint-Luc a adopté, lors de sa séance ordinaire tenue le 16 janvier 2023 le règlement d'emprunt numéro 2605 intitulé:

PUBLIC NOTICE is hereby given by the Undersigned, Assistant City Clerk, that the Côte Saint-Luc City Council adopted, at its Regular Council Meeting held on January 16, 2023, loan by-law number 2605 entitled:

« **Règlement 2605 autorisant un emprunt de 1 252 000 \$, y compris les frais professionnels, pour l'achat et l'installation de lumières de rue Del, de conduits et de fils électriques pour les lumières de rue à divers endroits, sur le territoire de la Ville de Côte Saint-Luc** ».

“**By-Law 2605 authorizing a loan of \$1,252,000, including professional fees, for the purchase and installation of led street lights, conduits and electrical wires for street lights at various locations, in the territory of the City of Côte Saint-Luc**”.

N'ayant pas reçu de demande valide d'approbation référendaire par les personnes habiles à voter lors de la tenue du registre du 7 février 2023 au 10 février 2023 le règlement est donc réputé approuvé par les personnes habiles à voter.

No valid request for approval by way of referendum having been received from the qualified voters during the Register held from February 7, 2023 to February 10, 2023, said by-law is therefore deemed approved by the aforementioned qualified voters.

Le règlement d'emprunt 2605 a été approuvé par le Ministère des Affaires Municipales et de l'Habitation le 18 avril 2023.

Loan by-law 2605 was approved by the Ministère des Affaires Municipales et de l'Habitation on April 18, 2023.

L'objet du règlement est l'achat et l'installation de lumières de rue Del, de conduits et de fils électriques pour les lumières de rue à divers endroits, sur le territoire de la Ville de Côte Saint-Luc.

The object of the By-law is the purchase and installation of led street lights, conduits and electrical wires for street lights at various locations, in the territory of the City of Côte Saint-Luc.

Le règlement 2605 sera disponible pour consultation sur le site web de la Ville à l'adresse suivante : www.cotesaintluc.org. Ce règlement est aussi disponible pour consultation à l'Hôtel de Ville situé au 5801, boulevard Cavendish, durant les heures normales de travail, du lundi au vendredi de 9h00 à 12h00 et de 13h00 à 16h00 ou en acheminant une demande au nbeaudoin@cotesaintluc.org par courriel.

Loan By-law 2605 will be available for consultation on the City's website at the following address: www.cotesaintluc.org. This By-law will also be available for consultation at the City Hall, located at 5801 Cavendish Boulevard, during regular office hours, Monday through Friday from 9:00 a.m. to 12:00 p.m. and 1:00 p.m. to 4:00 p.m. or by submitting a request to: nbeaudoin@cotesaintluc.org

Ce règlement entre en vigueur conformément à la loi.

This by-law comes into force according to law.

Donné à la Ville de Côte Saint-Luc, ce 17^è jour de mai 2023.

Given at the City of Côte Saint-Luc, on this 17th day of May 2023.

Florine Agbognihoue
Assistante-greffière

Florine Agbognihoue
Assistant City Clerk

Pour plus d'information, veuillez communiquer avec Angelo Marino au 514-485-6800 poste 1102 ou à amarino@cotesaintluc.org.

For further information, please contact Angelo Marino at 514-485-6800 ext. 1102 or at amarino@cotesaintluc.org